Rubric - Tây Chăm (Cham, Western)

Original

1. accuracy

- 1. was the keywords translated accurately?
 - 1. Yes
- 2. Was the text reflects the authors intended meaning?
 - 1. Yes
- 3. Was something change, omitted or missing in the meaning?
 - 1. Yes

2. Clear

- 1. Was the statement clearly pronounce and easily to understand?
 - 1. Yes
- 2. Was the pronunciation of words brings the same meaning?
 - 1. yes
- 3. was the text understood by wide audiences in the community?
 - 1. Yes

3. Natural

- 1. Was the text uses common language?
 - 1. Yes
- 2. Was the text sounds like how you speak naturally?
 - 1. Yes
- 3. Was the text is efficient and effective in its communication?
 - 1. Yes

4. Authoritative

- 1. Was the text delivers the same meaning of the source text?
 - 1. Yes

5. Historical

- 1. Was the text inline to the same place of the source text?
 - *1. Yes*
- 2. was the text accurately basis historical facts?
 - 1. Yes

6. Equal

- 1. Was the text delivers the same Genre's of the authors intent?
 - 1. Yes

2. Was the text uses equal political terminology?

1. Yes

7. Community oriented

- 1. Was the text acceptable or uses by a wide community?
 - 1. *Yes*
- 2. Was the text understood by older and younger generations?

1. Yes